



В.М. Грабежова

Став бурсö сиа...

СЫКТЫВКАР 2002

В.М. Грабежова

Став бурсо̄ сиа...



Грабежова В.М.

В.М.Грабежова

Став бурсö сиа..

Став бурсö сиа..



© Грабежова В.М., 2002

Мамӧй

быдтис менӧ, велӧдӧс,
паськыд туйӧ мӧдӧдӧс
корсьны аслым олан туй,
ог-ӧ мый вылӧ кӧ туй.

Мамлы,
Анна Фёдоровна Кузьбожевалы

Ме шоча воylvла зэв гортö.
Эн дивит таысь менö, мам.
Оз, нинöм вежöрысь оз орöд,
Мый рöдвуж менам олö тан.

Тэ меным сьöлöм сетин, быдтін,
Дай ме пытшкын тшöтш тэнад вир.
Век шулин: «Енмöй, сет жö шудсö
Мед олöм эз ло курыд сир».

Ме ачым мам нин, менам куим
Баб нимön шуысь тэнö эм...
Збыль овлö, кызди тай тэ шулин:
«Час, мамön лоан, тöдлан сэн».

Да, уна колö вын да сямлун,
Бур ногön быдтысьнытö мед...
Ме кора, прöстит менö талун
Став шогсьыс: вöчлысис тай тэд.

Квайтымын арöс тыртан көть тэ,
Но челядыдлы тэ век том.
Ми шуам сьöлөмсянь: Пöсь аттьö!
Да сиам: Дыр на ещö ов!

1985 во

Пёрысьмыны, шуан, кутін, мудзин?
Ме ог эскы, мый тэ коркө өвсян.
Татшөмторйыс вермас лоны кызди?
Уджтөгыд нө кызди тэнад овсяс.

Абу дышыд, сьёлөмсянь век зілян,
Пыр тай шуан: «Йөзсьыс абу лөсьыд!»
Ачыд медводз сьөкыд уджсө тілян,
Юрси йылөдзыд көть көтөдөма пөсьыд.

Дугдывтөг тай он на нөктө чуняв,
Мөскөн олан көть, дай мукөд пемөс эм и...
Сиктад уджавтөгыд он на зэв тэ шынняв,
Уджыд помтөм быд пөлөсыс сэні.

Ачыд аслыд агроном и тшупсьысь,
Сей талялысь, паччөрыд кө дэбыд.
Турун пуктігад и косатө на лэчтысь,
Пөжасян кө, няньыд медся небыд.

Өшинь улад мыйыс со оз быдмы!
Век на зілян-вөччөдан тэ сәті...
Кыз нө сідзи: сизимдас тэд лыдмис?!
Ме на эськө ветымынөс сеті.

1995 во

* * *

Пыр на мамӧс лыддя томӧн.
Аслам джын пинь абу вомын.
Челядьлӧн нин быдтасьяс со эмӧсь,
А мамъяс миянлы век томӧсь.

Ог тай кужӧй бур ног шуны «аттьӧ»,
Вунӧдлам и козьнавны выль платтьӧ.
Аслым нэм джын регыд тырас тонӧсь,
А мамъяс миянлы век томӧсь!

* * *

Шуавны мича пӧсь кывъяс эн велӧдлы,
Лёк кывъя сёрниысь тшӧкыда олӧдлӧн.
Дурӧмӧн олӧмысь чорыда чиршӧдлӧн,
Сьӧкыдыс суліс кор, некор эн ӧтдортлы.

Сьӧлӧмын мича, пӧсь кывъясыс чужӧны,
Сӧмын тай висътавны ог на пыр кужӧй ми.
Кодкӧ нӧ дивитас меліа шуӧмысь:
Аттьӧ тэд, мамук, миянӧс быдтӧмысь!

* * *

Чужан луныд тэныд сизимдасөд,
Дыр-ө, өдйө өктін та мындасө?
Сьökыд али кокньыдпырысь вермин
Сизимдасөд пос тшупөдсө венны?

Уна серөн кысис тэнад олөм,
Некүтшөмөс шыбитны оз позь.
Серсө, думсьыд, мичмөдыштны колө.
Гынмөма да, кысь нин – он тай босьт.

Оз и ков, мый вөлі, сійө тэнад.
Абу на и мисьтөм олөм сер.
Велөдчыны тэнсьыд уна колө на,
Орлытөг мед артмас миян сер.

1995 во

77 арös тыригөн

Кык сизима тайö воыс
Зэв бур пасөн мед и лоас.
Аслыд шойччөг сет да лолышт,
Кокныдджыка сэсса олышт.

А мый?

Челядь важөн быдмалісны,
Ас нянь вылас петалісны.
Дедъяс-бабъяс асьныс öні,
Ен сыкөдөн тай, олöны.

Но и вот!

Мөстө арендаö сетлы,
Курортасьны ачыл ветлы.
Вөчөд пиньтө, вурөд гач –
Лоан современнöй нач!

Тадзи-й ов!

Кор и олан, он кө öні!
Пензиятö вайыштöны:
Сакар-няньыд вылө лоас,
Чөсмөдлан на, коді воас –

Рөдыс ыджыд!

Сьөлөм вылын лөсьыд зэв на,
Мамöй, виччысян кө менö.
Шойччигмозыд олышт сэсса,
Эн на ланьтлы – зілин-пессин.

Шойччөд лов да дыр на ов!

2002 во

Чой-воклы, рөдвужлы

Öльöксан воклы – 35 арöс

Öльöксан Михайлöвичлы ыджыд чолөм!
Нимлун кузя ыдждöдлыштны колö.
Талун содiс тэныд ещö öти тшупöд -
35 ар тырис, вокöй, тшук тэд!

35 нин, Шурик вокöй, тэныд.
Кадыс! Кадыс лэбö кутшöм öдйö!
Кöть ичöt пиөн шуö на тай мамыд,
А со нин аслад пиыд – асьтö ордйö.

Олөм вояс вылö элясьны оз ков.
Удитiн нин уна буртор вöчны.
Шань гöтыр аддзин, быдтан челядь со,
Да дыша олөм заводитны водз на.

Мамлы отсась, чойястö эн вунöд,
Кыйсьы, запты пес, выль пывсян тшуп,
Школаад Шаталов мозыд велöд,
Клубын съыв да йöкты, кор эм здук.

Быдтор верман вöчны сöмын сэк,
Кор дзоньвидзаöсь челядьыд и ачыд,
Вина шом оз дурмöд юртö – грек! -
Кор ставсö водзвыв артыштöма стöча.

1988 во

Ия чойлы

Тэнö чужтылёмась төлын,
Лымъя, көдзыд вөлөм.
Көнкө, мед он кынмы ёна,
Зіля пессин-вөрин.

Сэксянь вөрасыд век тэрыб,
Уджсьыд он и умлы!
Тэныд некор паччөр сэрөг
Поньтавны, дыр узыны.

Ставыс артмө аслас кадө,
Некодыр он сёрмы.
Быдтор кужан вөчны ладөн:
Ытшкыны көть гөрны...

Быдсөн завидьтышта весиг ?
Аслам томджык чойлы. !
Тэнад олөмыд мед лөсьыд
Лоас век! Оз бырлы!

меддөс

1996 во

пароним

Артасьом

Öтчыд – Июк, мөдысь – Ия,
Коймөдысь – Михайловна.
Öтчыд – дас квайт, мөдысь – комын,
Коймөдысьсө – ветымын.

50 вонад 17263 лун да вой и волө,
Öти нэмлөн джын – 50 воыд.
Öтчыд сійө мортыдлөн и лолө,
Олөмад сэк зарни кадыс воө.

Öтчыд – Июк, мөдысь – Ия,
Коймөдысь – Михайловна
2555 лунсө сөйис-юис, бөрдис-быдмис
детсайдын да көн да,
5375-сө грамота перйис, югзьөдис юрсө,
зилис велөдчөм понда.

9338 луныд уна-ө и эм?
Мый позьө вөчны сэн?
Радейтны зонмөс да гөтырөн лоны,
Юрсюян-оланін дасьтыны-дорны.
Лөсьөдны челядьөс, на понда овны,
Да уджавны, уджавны, мед оз ков корны.

Öтчыд – дас квайт, мөдысь – комын,
Коймөдысьсө – ветымын...

Öтчыд – Июк, мөдысь – Ия,
Коймөдысь – Михайловна,
Нэмыслысь мөд джынсө тшөкта на овны,
Талуныя лөсьыдтөм кадсьыс не повны.
Югыдыс, шаньыс лоас мед уна,
Гугаыс, лөкыс мед өдйөджык вунас.

2000 во

Оверин
Öльöксан Федоровичлы,
вежайлы

70 арöс тыригкежлö

Гаръя сиктысь петöм морт —
Мелкöй Педör Öльöксан —
Карö тшупис аслыс горт,
Нэм джынсö нин олö тан.

Аддзис аслыс авъя гöтыр,
Быдтис пиöс да кык ныв.
Сьök ныс колис вöтын,
Он тай лигад пыр сыв.

Мортыс ичöтсяньыс зиль,
Трактор төдö гуг и бан:
Жугалöмсö сылысь, збыль,
Шысьыс кылö Öльöксан.

Тшупас керка, тэчас пач —
Ставыс артмас лöсьыд, бур.
Гажöдчигад, кöчамач,
Сыысь гажа морт оз сюр!

Öнi эськö сыв да ов!
Шойччыштны нин воис кад.
— Оз на лэпты, — шуö, — лов,
Уджтöг овны — абу лад!

1998 во

Ыдждөдлөм

Визиндорса Райысь
Гарьяса монь Рая.
Быдлаті зэв лөсьыд, бур,
Сыысь бур монь оз и сюр!
 Кужома тай Ольоксаныс!
 Аддзөма тай сы ылсяныс!
 Мича жө и гозъя
 Овмөдчис ас поэяс.
Быттё дзик на-й төрыт.
Киссис вина- сурыд.
Свадьба вылын ёна йөктім,
Окасьнысө помтөг тшөктім.
Бурсиөмъяс вөзйис быдөн,
Оломыс мед тырас шудөн.
Збыльмис вөзйөмыс бур йөзлөн —
Оз и лёка овны гозъя.
 Кужома тай Ольоксаныс
 Бөрйынысө аслыс аньөс!
 Лөсьыд, статья, мича, бур,
 Сыысь бурыс оз и сюр!
Быдтор зіля, ладөн вөчө,
Артмө ставыс бура, стөча.
Оласногыс абу крут —
Некод норасыны оз кут.
Аслас сёрниөн оз шыблась,
Төдса сылөн уна — быдла-сь.
Ставыс прамой, уджвыв йөз
Пыдди пуктоны сійөс.
Рөдвуж ыджыд, паськыд —
Кодлөнкө да — праздник.
Григорьевна сылө —
Гөлөс мича, мыла.

7
Волёма тай Олюксанлөн
Прамой готыр борьян сямис!
Удж и гаж вылын пыр кыкөн,
Ота-мөдлы — олөм пыкөд.

Став рөдвужыслы зэв любө,
Олөмыс кө лада, шуда.

Оз на сийө прөста шед,
Он кө сьолөм пөсьтө сет.

Со и зильө, олөм видзө.

Челядь вөсна-с сьолөм висьө:

Олісны мед наысь бура,

Этшаджык мед лёкыс сюрө.

Ыдждөдламой талун вайө

Рая нима аньөс Райысь.

Талун вуджө ыджыд тшупөд —

Сизимдас ар сылы тшукө.

2000 во.

Ларисалы

Комын ар, а быттьо дзик на төрыт
Гортсыд лэбовтыштін, мича бобув.
Арлыд содө, кадыс зэв тай тэрыб...
Ачyd аслыд лөсьөдін нин кобув.

Шыбөлыд вөліс — эз этша,
И содтөд на лоасны, гашкө.
Олөмыд кузь, олөмыд сэтшөм —
Оз пыр мелі кывъястө вашкөд.

Енмыс мед видзас жө лёксьыс
Да мыччас на унджыкөс бурсө,
Мездысьны отсалас шогсьыс,
Дай ачyd эн сибөд став жугсө.

Ло авъяөн, лөсьыдөн, шаньөн, —
Сиа да вөзья тэд талун.
Мед арлыдыд чукөрмө-лыдмө,
А сykөд тшөтш содө и сямлун.

1998 во

Гаръяын вөлөма ...

Гаръяын вөлөма Мелкөйлөн рөд,
Вөлөма Трошиньояслөн – мөд.
Маланья Олексеевнаос томөн
Мелкөй ордса вайөдомась моньон.
Маланья Олексеевнаид, шаньид,
Зільон вөлөма ичөтсяньыс.
Пыдди пуктыломась Мелкөй рөдыс,
Абу коралөмаось мөдөс.

Шуда ли эз гозья оломыс ло,
Та йылысь төдө Господьыс – со.
Чужтисны-быдтисны челядьос:
Ондрейос да Аннаос,
Ольоксанос, Модяос.
Төдлісны челядьыс крестьяна удж,
Мамныс и велөдіс, коді эз куж.
Быдмисны-сөвмисны, велөдчигтыр,
Мам-батьсө кывзөмөн олісны пыр.

Ондрейныс велөдчис, мамыслы рад:
Отсөг пө лоас... И друг – война кад.
Ондрейос, мичаос, ёнос,
Нуисны... Көні-й туй помыс?..

Быдмисны Ольоксан, Анна да Модьё,
Бөрйисны аслыныс туйнысө водзё.
Уджачось, авъяось, зільось,
Керкаяс лэптисны – выльось.
Төдсаось пьянныс Гаръяса нимнас:
Мелкөйяс ставныс – челядьна-иннас.
Важ рөдвуж нимыд пө ён,
Оз и мед ло сылы пом!

Рөдыслөн нимыс көть ёна нин важ,
Кутчысьö пыр на, и сійöс он веж.
Шуöны, куим нэм сайын
Деднымлөн дедыс пö роч нимсö вайис.

Илляяс, Петыръяс, Семöяс - рöдас
Унаöн эмöсь... Ставсö код тöдас.
Öти вож рöдыслы чужтіс да быдтіс
Оверин Педөр, Петырлөн быдтас.

2000 во



Менам велӧдысьяслы, бур йӧзлы

Мичлуныд олӧмад колыштӧ пыр,
Кыдзи нӧ сытӧгыс олан?
Абу мед сийӧ куш лӧсьыдик ныр,
А мӧвпыд, и садьыд, и лолыд.

Мичаӧн вӧліс мед вежӧр и сям.
Вежӧрыд-сямыд — медколан.
Енбиа сямлуныд — кык пӧвста на.
И сэтшӧми мортис — меддона.

Менам велӧдысьяслы

Югыдджык, озырджык олӧмыс,
Тіян кодь йӧзыс кӧ эм.
Сьӧлӧмад дыр на мед ломалас
Биыс да оз куслы нэм!

Сы мында мывкыдлун-сямлунсӧ
Енмыс оз быдӧнлы сет.
Чужигад, тыдалӧ, енэжсӧ
Выль кодзув югзьӧдіс сэк.

Дзирыдыс сылӧн пыр вынсяліс,
Сӧвминныд уджын и ті.
Сюрліс кӧть шогыс и мырсьӧмыс –
Век на зэв пӧсь сьӧлӧм би.

Тіянкӧд кок ув му подулыс
Зумыдджык кажитчӧ мем.
Югыдджык, озырджык олӧмыс,
Тіян кодь йӧзыс кор эм!

1996 во

З.А.Прошевалы

Кутшөм тэныд бур кыв корся?
Лунтыр, рытбыд жуглі юр.
Мөвпъяс сы мында, мый сорся,
Да колан кывйыс оз и сюр.

Медбур коми ногөн шуны:
Сиа кузь нэм да бур шуд,
Мед ачyd верман шыдтö пуны,
Мед висьом олөмтö оз дзуг!

Мед сьөлөм биыд өзъяс дыр на,
Сытөг көдзыд лоö мем.
Öд синтөм кутюыс моз пыр на
Тэкөд югдөдла юр вем.

*Мария Васильевна
Кузьчуткомовалы*

Быдлаын на колана да шань
Шошка сиктын олысь тайö ань.
Тодса уналы зэв сылөн нимыс,
Вом доръясас чепöсийштöм нюмыс.

Киыс сылөн быдлаö на судзсьö,
Бытьё оз и төдлы некор мудзсö.
Ачыс тэрыб на жö зэв да варов,
Кöть тай арлыд содыштіс на бара.

Восьтыны кө конкурс эськö öні,
Корсьны: шаньыс, мывкыдаыс көні?
Пөръясьны ог понды, эськö шуи:
– Сэтчö миян Марья Васильевна туйö!

Эн ныжмöдчы да дырджык лэчыд ло,
Мед төдчанаон лоас дзик быд во!
Мед писькөслун оз чинлы ни оз быр,
Мед пыдди йöзыс пуктасны дзик пыр!

1996 во

Геннадий Григорьевич
Бараксановлы
60 арӱс тыригкежлӱ

Коми сиктын чужлӱм-быдмӱм морт,
Вежӱрсялис-сӱвмис ыджыд карын.
Кӱть ылын вӱвли сӱсянь муса горт,
Йӱз муяс вылӱ веж эз петлы дарӱм.

Мырсис-перйис уна тӱдӱмлун,
Лукйис, туялис да мудзтӱг корсис
Пыр мыйкӱ выльтор, мед эськӱ эз вун
Шань чужан кывным да мукӱдкӱд эз сорсы.

*Нина Васильевна
Кузьпелевалы*

Математика школаын велөдны
Помавлін пединститут.
Водзлань нырччин, зілин кыпөдны
Ассыд вежөр да сямлун быд здук.

Йөзөс велөдан министерствоын
Со нин уджалін кымын во!
Көсйин сьөлөмсянь, коми школаыс,
Мед эз омөльдзык рочсьыс ло!

Кымын велөдчан нига, пособие
Ковмис видлавны, корсьны сьом.
Петас нигаыс – шудыс сы сайын,
Мый бур зільөмыд тэнад сэн.

2000 во

Т.В.Киселевалы

Быд лун мича тэ, Татьяна.
Некод тэ кодь абу тан.
Нюмсера да серамбана
Кыпыд руа олан сям.

Вежора да киподтуя,
Уджач, тэрыб муса ань.
Быд удж тэнад киын пүө,
Гөгөрбок мед вөлі шань.

«Войвыв кодзувлы»

«Войвыв кодзув» - коми гижöда кодзув,
Чужан кывнымлön дзирдаланін.
Веськыд «Ордымсянь», югöръяс кодзиг,
Аддзин кодзула юрсяянін.

Коми аньяс моз зілян да верман
Быдтан гижысьöс, он тöдлы лич.
Войвыв енэжас пöртмась тэ дыр на,
Содты кывнымлы рöмьяса мич!

Нэм джынйӧс олі нин ме эськӧ,
Но пыр на быттьӧ челядь ру
Павъялас-гӧвкъялас юр весьтын
Да поздысьлас ме пытшкӧ друг.

Сэк бокӧ вештыла став шогсӧ
Да зіля корсьны сэзьдӧмин.
Мед чӧртыс тайӧ кадӧ оксӧ
Да малалӧ став висянін

А сэк ме сералышта гажа,
Тшӧтш шмонитышта – абу дыш!
Дзик томма быттьӧ. Сэсся шоглы
Пыр кута петкӧдлыны мыш!

1990 во

* * *

Овлёма важён
художник Эль Греко,
Бать сертиыс мортыс
чужлёма грекён.
Быдмис да велёдчис,
радейтёс олём,
Морёсас поздысис
рисуйтны колём.
Петкөдліс йөзөс да
Еньясөс, ывла...
Ангел кодь сөстём
чужём том нывлөн...
Кутшём жө мичаось
серпасьяс сылөн!
Нель да джын нэм сайсянь
лов шыыс кылө!

1996 во

Кор тэ тувсов асывводзё
Дзиръя өшинь восьтан,
Чөскыд сынөд содзён-содзён
Морөс пытшкад босьтан.

Восьса өшинь сайын тулыс
Югыд сявкйө, шонтө.
Мелі бансө чужан мулы
Мыччө тувсов шонді.

Лолыд тырө ывла көрнас:
Льөм и вадор сәні.
Кыз пу, нюдзвиж прөшвияснас,
Нюмъялыштө тэныд.

Тулыс мича, шань том ныв кодь,
Кыпыд, муса шыа!
Зіля төвся бустө пыркөд,
Малыштас мед кинас.

1993 во

Олөм дон.

Олөмыд – быдөнлөн олөм,
Дженьыд көть сійө, көть кузь.
Шулөмась, овнытө колө,
Мед яндысьны сыысь он кут.

Шунытө – шуөма, кызди на лоө,
Та йылысь водзвыв он төд.
Кодикө нигөнысь гөрөдтөг кыө,
Кодлөнкө тшыг нисьө пөт.

Кодкө со бордьяса вөв вылын рөдтө,
Кодкө и подөн оз мудз.
Кодкө и арлыдсө ньөжйөник өктө,
Кодлөнкө киыс век рудз...

Быдөн тай олөмсө олөмөн шуө,
Кутшөм көть сійө эз ло...
Кызди пө уджыс мортыдлөн пуө,
Сы серти олөмлы дон.

2000 во

Курыд нюм

Вөлі менам коркө муслун,
Сьөлөм бердөй вөлі пым.
Нюмөй вом дорысь эз куслы...
Мыйла өні бытьё кын?

Оз нин сьөлөм тпкыв сідзи,
Медым вошліс кок ув туй.
Бытьё радейтөмсьыс мудзи,
Мусук вылад ог нин туй.

мәңгә, Алла Фәдәеваны күзбәжәң... 4 11.5
ной-воклы, рәдәужәң... 5
мәңгә веләдәсәң, бур йәңгә... 13

Бирәк кәртәһә ба кәһәһә
Бидтәһә *** 20

Виччысытөг бара на дум вылө воин,
Вуныштрлөм чужөмыд син водзын лои.
Бара нин вежөрөй пелсөдлө важсө.
Казытыла томдырся шондібан гажсө.

Кор нин дугдан
сәтөр синнад чушкыны,
Важсө выльысь
морөс пытшкын чужтыны.

Енмӱс казтыла да кевма:
Прӱстит да милӱсьттӱ сетышт.
Унаыс мем оз и ковмы,
Эмсӱ мед некод оз нетшышт.

Муна... Муна... Кытчӱ локта?
Мукӱддырйи пола ачым...
Гашкӱ, Енмыс на и пунктӱ
Олӱм визьсӱ менсьым тадзи?

Водзвыв мӱвпалан – оз шузыы,
Артмас, кызди он и вӱтав.
Скӱрман да кӱть петан кусьыд.
Босьтан – ставсӱ выльысь вӱчан.

Овлӱ, виччысьтӱг на бурыс
Югзьӱдыштны туйӱс пондас,
Морӱсӱ сӱк шуда вурыс
Поздысяс да дыр и шонтас.

Став бурсö сиа

мамлы, Анна Федоровна Кузьбожевалы.....	4 л.б.
чай-воклы, рөдвужлы.....	9
менам велöдысьяслы, бур йöзлы.....	.18
Быдтор йывсьыс26



Валентина Михайловна Грабежова

Всего хорошего желаю...

Стихи на коми языке

Отпечатано в редакционно-издательском отделе КРИРОиПК
167000, г.Сыктывкар, ул.Орджоникидзе, 14.

☎ 24-46-79.

Подписано в печать 27.11.02. Бумага офсет. Формат 60x84/16.
Усл-печ.л 2,0. Тираж 100. Заказ № 145

СЛУЖЕБНОЕ ПОСЛАНИЕ

Имя, фамилия, отчество, должность, номер телефона, адрес, дата, место, подпись, печать

Муна - муна дақта
Муна - муна дақта
Муна - муна дақта

СЛУЖЕБНОЕ ПОСЛАНИЕ
СЛУЖЕБНОЕ ПОСЛАНИЕ
СЛУЖЕБНОЕ ПОСЛАНИЕ

Подписано в кенде 27.11.05, Бүгүнкү өкүм, номер 809-VI
107000, г. Стамбул, ул. Давлаткерем, 14
Тел: 24-46-72